

REVERENDISSIMO ET ILLUSTRISSIMO
DOMINO DOMINO
IGNATI DE SENESTRÉY
EPISCOPO RATISBONENSI, PATRICIO ROMANO,
SS. D. N. PII P. P. IX. PRÆLATO DOMESTICO ET SOLIO PONTIFICIO ASSISTENTI &c. &c.

MISSA „SECUNDA“

AD QUATUOR VOCES INÆQUALES

AUTORE

JOANNE LEONE HASLERO († 1612).

EX CODICIBUS ORIGINALIBUS

REDEGIT ET EDIDIT

FRANCISCUS WITT.



MDCCLXX.

RATISBONÆ, NEO-EBORACI ET CINCINNATII,
SUMTIBUS, CHARTIS ET TYPIS FRIDERICI PUSTET,
S. SEDIS APOSTOLICÆ TYPOGRAPHI.

Præfatio.

Nembra Academiæ in honorem S. Cæciliæ in Germania existentis Ratisbonæ (in regno Bavario) tertio, quarto et quinto die mensis Augusti hujus anni congregata, „Missam secundam“ (ita in Originali nominatur, quia secundum locum tenet) Joannis Leonis Hasleri qua xenium pro hoc anno edendam decreverunt atque hoc munus mihi demandaverunt, sed ea lēge, ut transpositiones, mutationes clavium, signa dynamica etc. per traditionem scholarum Ratisbonensium probata adderem, cui mandato libens obsequutus sum. Hunc modum edendi neque qui laudent propter utilitatem neque qui propter rei novitatem vituperent desunt. Sciant autem vituperatores, nullam textus et notarum mutationem in hac editione factam esse. Nam etsi in Originali intonatio in „C“ („Ut“) i. e. in tono jonicō et in his clavibus habetur, dubitari tamen non potest, quin tonus „C“ („Ut“) sæculo XVI. tot oscillationibus sonuerit, quot „A“ („La“) sæculo XIX. Opus ipsum Hasleri ne minima quidem parte immutatum est. Signa ♯ (diēses) in Codice originali non impressa, sed tunc temporis omnibus cantoribus ex regulis satis nota et etiam nunc in cantu exprimenda non juxta sed supra vel infra notas posita invenies.

Pro signis ♩ textus originalis signum — habet; Ad verba „descendit de celis“ in vocibus „Tenore“ et „Basso“; in vocibus „Canto“ et „Alto“ ; deinde in „Tenore“ ad finem primæ et tertiaræ partis canticus, qui „Kyrie“ vocatur, ambarum partium cantus „Gloria“, primæ et tertiaræ partis cantus „Credo“ nempe ad verba „homo factus est“ et „non erit finis“ et ad finem cantus „Sanctus, Benedictus et Agnus Dei“ signum ; idem in „Basso“ excepto fine cantus „Kyrie“; in „Canto“ et „Alto“ hoc signum non reperitur. Titulus Cod. originalis, ex quo præsens Missa desumpta est, sic legitur: „Missæ quaternis, V., VI. et VIII. vocibus. Authore Joanne Leone Haslero, Norimbergensi, Nunc recens in lucem editæ. 1599. Cum privilegio S. C. Majestatis peculiari Norimbergæ Apud Paulum Kaufmannum.“ De vita curriculo J. L. Hasleri conferas Doctoris Proske opus „Musica divina“ (I. pag. LV.) et quod dixi in ephemeride (Nr. 1) „Monatshefte für Musikgeschichte“. Cætera nuper edita Hasleri opera in opere „Musica divina“ et „Selectus novus“ cura Caroli Proske apud Fred. Pustet typographum Ratisbonensem continentur.

Vorrede.

Bei der 2. Generalversammlung des allgemeinen deutschen Cäcilien-Vereines zu Regensburg, am 3. — 5. August dieses Jahres, wurde beschlossen, die „Missa II.“ von Hans Leo Hasler (so ist sie im Originale bezeichnet, sie steht denn auch an zweiter Stelle) als Vereinsgabe pro 1869 auszugeben, und der Unterzeichneter mit der Herausgabe beauftragt, jedoch so, dass er die nothwendigen Transpositionen, Schlüsselveränderung etc. vornehme und Vortragszeichen, wie sie die Regensburger Tradition bei der Aufführung an die Hand gebe, einzuleichnen hätte. Somit war das bei der Herausgabe dieser Messe einzuhaltende Verfahren mir vorgeschrieben. Es wird seine Lobredner, die sich auf die Verwendbarkeit in praxi, zu welchem Behufe ja die Herausgabe geschieht, berufen, und seine Tadler finden. Letztere mögen bedenken, dass keinerlei Änderungen gemacht wurden; denn wenn auch das Original um die Terz höher (in C = XI. Tonart, tonus jonicus) steht und folgende Schlüssel hat: so ist doch nicht zu bezweifeln, dass das c des 16. Jahrhunderts so tief klang, wie das a des 19th. An der Composition selbst wurde nicht das Geringste, nicht Eine Note geändert. Selbst die im Originale nicht stehenden ♯ und ♭, die sich aber aus den allen Sängern damaliger Zeit geläufigen Regeln ergeben, sind nur ober oder unter der Note eingezeichnet; bei der Aufführung sind sie zu beachten.

Statt der Fermaten steht im Originale —. Nur bei descendit de celis steht auch im Originale im Tenor und Bass, im Alt und Sopran . Ausserdem steht im Tenor, am Schlusse des 1. und 2. Kyrie, der beiden Sätze des Gloria, des homo factus est und non erit finis, des Osanna, Benedictus und Agnus Dei, ebenso im Basse, mit Ausnahme des Schlusses des 2. Kyrie, eine Fermate , die im Sopran und Alt fehlt. Das Original, das mir vorlag, führt den Titel: „Missæ quaternis, V. VI. et VIII. vocibus. Authore Joanne Leone Haslero, Norimbergensi, Nunc recens in lucem editæ. 1599. Cum Privilegio S. C. Majestatis peculiari Norimbergæ Apud Paulum Kaufmann“. Ueber die Lebensschicksale des Componisten vergl. Proske's „Musica divina“ I. p. LV. und meinen Aufsatz in dem ersten „Monatshefte für Musikgeschichte.“ Was von den übrigen Werken Hasler's edirt ist, steht in Proske's Musica divina oder Selectus novus (bei Pustet in Regensburg).

Authenticitas ergo operis originalis omnino servata est, quia illa tantum a me adjuncta vides, quæ in originalibus ævi XVI. desunt. Præter signa a me addita etiam alia observanda plura, quæ quidem omnia notare nimis difficile est. Quia tunc tactus, quos vocant, lineis non distinguebantur, cantores syllabas longas in thesi et breves in arsi canere minime offendebat. In hac „Missa II.“ exemplum has syllabas canendi choriregentibus linguae latinæ minus gnaris in cantionibus „Gloria“, „Credo“ dedi omnesque syllabas longas typis pinguibus exudendas curavi.

Cantoribus nunquam satis inculcari potest, istas longas syllabas, nempe „Kyrie“, Christe eleison, Sanctus Dominus Deus Sabaoth“ etc. graviore ut ita dicam tono canendas esse; caveant autem, ne modum excedant, in primis ubi syllabæ celeriter pronuntiantur, uti in initio cantus „Gloria“. Non raro fit, ut intra unum eundemque tactus numerum in diversis Vocibus hæc syllaba gravis alia alio in loco exprimenda occurrat, quod quidem si bene observetur singulis Vocibus speciem illam libertatis et velleitatis præbet, qua istiusmodi cantiones delectare solent. Antequam respirent, Cantores semper „piano“ canant; respiratio ita fiat, tanquam non fiat, præsertim si melodia ita se habet, ut super verbum „voluntatis“ in „Canto“, ubi notæ ambae „A“ („La“) haud confundi, sed unaquæque exprimi debet.

In Originali invenitur tactus $\frac{3}{4}$ pro $\frac{2}{4}$. Ubi „Solo a 2“ legis voces puerorum intelliguntur; sed etiam una valida vox sufficit. Quoad „Benedictus“ director, postquam priores tactus cantati sunt et cantores indolem melodiae bene apprehenderint, rythmi percussionem omittat, unde fiet, ut cantores hoc arctiore vinculo rythmi soluti majore cum entusiasmo cantionem absolvant. Meus quidem est mos iste.

Missa hæc pro cantoribus sat idoneis cantatu facillima et amoenissima est, id quod experientia Ratisbonæ, Biberaci etc. jam dudum et saepissime docuit, teque, benevole lector, ut exopto docebit.

Ratisbonæ mense Octobris
1869.

Franciscus Witt.

Die Authenticität des Originals ist also vollständig gewahrt, wenn der Leser sich alle Zusätze wegdenk; die Original-Drucke des 16. Jahrhunderts haben bekanntlich weder Vortrags- noch Tempo-Bestimmungen. Aber auch die Vortragsbestimmungen, wie ich sie gegeben, reichen selbstverständlich nicht aus; ja es ist unmöglich, sie alle anzugeben. Da man damals keine Taktstriche in den Stimmen anwandte, so war es für die Sänger sehr gleichgiltig, ob lange und zu betonende Silben auf die schlechten und kurze Silben auf die guten Takttheile kamen. Um nun ein Beispiel an einer Messe zu geben, wie betont werden muss, besonders solchen Chorregenten, die des Lateinischen nicht mächtig sind, wurden im Gloria und Credo alle zu betonenden Silben fett gedruckt.

Man kann den Sängern nie oft genug wiederholen, dass sie Kyrie, Christe, eleison, Sanctus Dominus Deus Sabaoth etc. betonen müssen, freilich ohne zu übertreiben oder grell zu werden, um so weniger dort, wo rasch gesprochen wird, wie am Anfange des Gloria. Die Silbe, bevor geathmet wird, muss ruhig aufhören; es muss überhaupt das Athmen so rasch und leicht erfolgen, als ob es nicht geschähe, besonders bei Stellen, wie „voluntatis“, wo die beiden a im Sopran nicht zusammengezogen, sondern zweimal angesungen werden.

Im Originale steht immer der $\frac{3}{4}$ -Takt, statt des $\frac{2}{4}$ -Takt. Was als Solo à 2 bezeichnet ist, bezieht sich auf Knabenstimmen. Von kräftigen Frauen-Stimmen genügt eine. Im Benedictus lässt sich, wenn die ersten Takte taktirt sind und die Solisten den Geist des Stükkes erfasst haben, der höchste Ausdruck der Andacht erreichen, wenn der Dirigent nicht weiter taktirt, sondern sie frei walten lässt. Das war wenigstens mein Verfahren. Es ist nichts Seltenes, dass jede der 4 Stimmen auf einem anderen der 4 Taktschläge betont, als die andere; daher auch das frisch pulsirende Leben, das solche Gesänge bei richtiger Betonung zeigen.

Die Messe ist als eine für geschulte Sänger sehr leicht ausführbare und sehr wirksame Composition, durch die Chöre von Regensburg, Biberach etc. längst und viel erprobt. Möge dieselbe darum auch anderwärts zahlreiche Aufführungen erleben!

Regensburg, im October 1869.

Franz Witt.

MISSA „SECUNDA“

autore J. L. Haslero († 1612).

Ex codicibus originalibus in partitionem redegit et edidit
Franciscus Witt.

Kyrie.

M. M. = 52. Kyri-e e - lei-son, Kyri-e e - lei - - - - - son,

Kyri - e e - lei - son, Kyri-e e- lei - son, Ky - ri - e e - - -
un poco string.

Solo à 2.

lei - son, Kyri-e e - lei - - son. *f* dim. Chri-ste e-lei - son, Chri-ste e - lei - son, *dolce.* $\zeta = 63.$

lei - son, Kyri-e e-lei - - son, Chri-ste e - lei - son, Christe e -

dim. son, Kyri-e e - - lei - - son.

son, *f* Kyri-e e - lei - - son.

Christe e-lei - - - son,
 lei- son, e-lei - - - son, Christe e-lei - son, Christe e-lei - son, e-leison, Christe e -
 Chri - ste e-lei - son, Christe e-lei - son, Christe e-leison, Christe
 Chri - ste e-lei - son, Christe e-lei - son, e - leis-on.

lei - son, Christe e - lei - son, e - lei - - - son. $\text{♩} = 69.$
 lei - - - son, Chri - ste e - lei - - - son. Kyri-e e -
 e - lei - - son, Chri - - ste e - lei - - son. Kyri-e e-lei - son,
 Chri - ste e - lei - son, Chri - ste e - lei - - - son.

Kyri-e e - lei - son, Kyri-e e - lei - - - son, $\dim.$ p f
 lei - son, Ky - ri - e e - lei - son, Ky - ri - e e - lei - son, Kyrie e-lei - son, Ky - rie e-lei -
 Kyri-e e - lei - son, Ky - ri - e e - lei - - - son, e-lei - - -
 Ky - ri - e e - lei - son, Kyri-e e - lei - - - son, Ky - rie e-lei -

Kyrie e-lei - - - son, Kyrie e-lei - - - son. *Adagio.* $\dim.$
 son, Kyrie e-lei - - - son, e-lei - son, Kyrie e - - lei - - son, Kyrie e - lei - son.
 Kyrie e-lei - - - son, Kyrie e-lei - - - son, Kyrie e-lei - - - son. *ritard.* $\dim.$
 son, Kyrie e-lei - son, Kyrie e - le - i - son, Kyrie e - lei - son, Kyrie e - lei - son.

Gloria.

S = 52. Et in terra pax ho-min - bus, et in terra pax homini - bus bonæ

ten.

Et in terra pax ho-min - bus, in terra pax homi nibus bonæ vo-lun-ta - - -
Et in terra pax ho-min - bus, homini - bus

ten. ff *mf* *Con spirito. sf* *sus. 60.* *sus. 69.*

ti - bi *propter magnam glo-ri - am tu - am, Domi-ne* *(sus. 69) ten.*
a - gimus ti - bi *propter magnam glo-ri - am tuam, Domi-ne*
propter magnam glo-ri - am tu - am
propter magnam glori - am tu - am

o-mni - po - tens *ten.* *mf* *fp*
Deus Rex cœle - stis, De-us Pa - ter o - mni po - tens Do - mi-ne Fi - li u-nige - ni - te, Je -
tranquillamente. *ten. sf* *mf* *ten.* *ten. fp*
u - nigeni - te, *1**

ten. fp

Fi - - li - us Pa -
su Chri - - ste, Do - mi-ne De-us, Agnus De - i, Fi - - li - us
Fi - li - us Pa - tris,
ten. *sf* Fi - - li - us

tris. *Lento. dolce.* = 44.
Pa - tris, Fi - li - us Pa - tris. Qui tol-lis pec-ca-ta mundi
Pa - - - - - tris. *ten.* Qui tol-lis pec-ca-ta

ten. dolce. *un poco string.*
mi - se - re - re no - bis. Qui tol - lis pec-ca - ta mundi su - sci -
mundi, mi - se - re - re no - bis. Qui tol - lis pec-ca - ta mundi

A ten. *A pp*
pe depre-cat-i-onem no-stram. Qui sedes ad dexte-ram Pa - - tris mi - serere no -
su - sci - pe *ten.* *pp*

Tempo I. = 72 Quo-ni - am tu so - lussan - etus *acceler.*
bis, Quo-ni - am, tu so - lus san - etus, tu
Quo-ni - am tu so - lus san - etus, tu
tu so - lus Domi - nus

con tutta forza.
Adagio.

f *ff* *Alto.* *Solo.* *= 112.* *= 120.*

solus altissi-mus, Je - su - Chri-ste. Cum sancto Spi - ri - tu, in glo - ri - a De - i Pa -

Solo.

tempo l'istesso.

Tutti. *A* *rit.* *men.*

tris **A**- men, in glo - ri - a De - i Pa - tris **A** - men, **A** - - men, **A** - - men.
A - men, **A** - - men *rit.*

A - - - - men.

Credo.

Moderato. *= 76.* (36)

Pa-trem o-mni-poten - tem, Pa - trem o-mni - po-ten - - tem,

f

Pa-trem o-mni-poten - tem, o - mni-po-ten - tem, fa - ctorem coe - li et
 Pa-trem o-mni - po-ten - tem, ten. coeli et

f

Pa - trem o - mnipo - ten - tem,

ter - rae, vi-si - bi - li - um o-mni - um, et in-visi-bi - li - um. Et in u-num Do - mi - num Je -
 ter-ræ,

Chri- *ten. sf* *ten.*

sum Chri - - - stum, Fi - li-um De-i unige- ni-tum.

Et ex Patre na -

A page from a musical manuscript featuring Gregorian chant notation on four-line red staves. The top two staves are for voices, and the bottom two are for organum. The text "ante omnia sae-cula, Deum de Deo," is written below the top staff, and "Deum verum geni-tum" is written below the middle staff. The organum voices are labeled "lumen de lu-mi-ne" and "de Deo ve-ro" at the bottom.

tum, non **fa**-ctum, con - substanti - **a**-lem. **Pa** - - - tri, per qu^em **o**-mni-a **fa** - - - eta

sunt. Qui propter nos homines et propter nos - stram salu - - tem descen - dit, descendit nostram sa - lu - - tem de-scen - dit de

dit, de - scen - - - dit de coe - - - - lis. *Lento.* $\text{♩} = 40.$

de coe - - lis, de coe - - lis. Et in - car - na -
coe-lis, descen - - dit de coe - - lis.

tris, *ten.* *f* = 72.

p *pp* *f* = 76. *cujus re -*

cujus *re -* *gnis* *non e -* *rit* *fi -* *nis* *non e -* *rit* *fi -* *nis*, *non e -* *rit* *re -* *gnis* *non e -* *rit* *fi -* *nis*, *cujus re -* *gnis* *non e -* *rit* *fi -* *nis*, *cujus re -* *gnis* *non e -* *rit* *fi -* *nis*, *non e -* *rit* *re -* *gnis* *non e -* *rit* *fi -* *nis*, *non e -* *rit* *re -* *gnis* *non e -* *rit* *fi -* *nis*, *non e -* *rit* *re -* *gnis* *non e -* *rit* *fi -* *nis*.

Tutti. f *tranquillamente.*

fi - - - nis. *Et in Spi - ritum sanctum Do - mi - num et vivi - fi - can - tem, qui ex Patre e - rit fi - nis.* *fi - - - nis. Tutti. f*

f = 69.

Fili - o - que pro - ce - dit, qui cum Pa - tre et Fili - o si - mul a - do - ra - tur et con - glo - ri - fi - ca - tur qui lo - cutus est per Prophē - tas. Et unam sanctam ca - tho - li - cam et aposto - li - lo - cu - - tus est per Pro - phe - - tas.

— 9 —

A musical score page from a Gregorian chant book. The top staff is in treble clef, G major, and common time. It contains several measures of music with various note heads and rests. Below the staff, the Latin text "cam ecclesi - am. Confi-te or" is written. The bottom staff is in bass clef, C major, and common time. It also contains several measures of music with note heads and rests. Below this staff, the Latin text "Confi-te-or" is written.

$$= 116.$$

A musical score for a two-part setting. The top staff is in treble clef and the bottom staff is in bass clef. Both staves are in common time (indicated by 'C'). The key signature is one sharp (F#). The music consists of several measures of eighth-note patterns. The lyrics are written below the notes. The first section of lyrics is: "pe-cto, et ex-pe-cto re-sur-re-cti - o-nem mor-tu - o - rum. Et vi-tam ven-tu-ri". The second section of lyrics is: "Et ex-pecto, ex-pe-cto". Measure numbers 3 and 2 are printed above the staff.

Sole.

Tutti.

Sole.

sae-cu-li A - men. Et vi-tam ven-tu-ri sae-cu-li A - men. Et

ff

Tutti.

tempo l'istesso.

A - men, A - men.
vi-tam ven - tu - ri sae-cu-li A - - - men.

A - men, A - men.
A - men, A - men.

Sanctus.

d = 72. Maestoso.

San - ctus, San - - etus, San - - - etus, San - - - - etus,
 San-ctus, San - - - etus, San - - etus, San - - etus Do -
 San - ctus, San - - - etus San - - etus, San - - etus,
 San - ctus, San - - - etus, San - - etus,

Solo.

minus De-us Sa - ba - oth. Ple-nisunt cœ-li et ter-ra glo - ri-a tu -
 Solo. sf

d = 100. a. Ho-san-na in ex - cel-sis, Ho-san-na in ex - cel - sis. Pleni sunt sis.
d = 72. Tutti. Imo. II do.
 Tutti.

Benedictus.

Trium.

d = 69. Solo à 2.

Be - - ne-di - - etus qui, ve - nit, in no-mi -
 ten.
mf
dolcissimo. mf
Con molto express. Be - ne - di - etus, qui ve - nit, in no-mi-ne Do - - - mi - ni, in no-mi -
 Bassus tacet.

2 11

ne Do - - - mi-ni be - ne-di-ctus qui ve - nit in no-mi -
ten.

ne Do - - - mi-ni be - ne-di-ctus qui ve-nit in no-mi - ne in no-mi -

Be - - ne - di - etus, qui ve - nit

ne, in no - mi - ne Do - - - - mi-ni. Ho-san - na, Ho-san - na
ten.

Ho - san-na, Ho-sanna in

in no-mi - ne Do - - - - mi - ni. Ho-san - na, Hosan-na

in ex - cel - sis, Ho-san - na in ex - cel - sis, Ho - san-na in ex - cel - sis, Ho -

ex - cel - sis. Ho-san - na, Ho-san - na in ex - cel - sis, Ho - san-na in ex - celsis, Ho - san-na
ten.

in ex - cel - sis, Ho - san - na, Hosan-na in ex - cel - sis, Ho - san-na in ex - cel - sis, Ho -

san - na in ex - cel - sis.

in ex - cel - sis.
rit. dim. molto.

san - na in ex - cel - sis.

Agnus Dei.

A - gnus De - i, qui tol - lis

A - gnus De-i, qui tol - lis pec-ca-ta

A-gnus De-i, qui tol-lis pec-ca-ta mun

A - gnus De-i qui tollis pec-ca-ta mun - di, *A - gnus De - i, qui*

pec - ca - ta mun - di, *mi-se -*

mun-di, pec - ca - ta mun - di, 1 mi - se-re-re no - bis, mi - se - rere no - - bis mi - se -

3. do - na no-bis pa - cem, do - na nobis pa - - cem, do - na

ca - ta mun - di, *dim. ten.*

tol - lis pec - ca - ta mun - di, *mi-se -*

re - - - re no - - - bis. *rit.*

re - - - re no - - - bis, mi - se - re - re no - - bis.

no - - - bis pa - - - cem, do - na no - bis pa - - cem.

re - - - re no - - - bis,